EUROPA-PARLAMENTET

2004 *2009*

Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

FORELØBIG
2005/0047(COD)

14.2.2006

***I
UDKAST TIL BETÆNKNING

om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets beslutning om oprettelse af Fonden for De Ydre Grænser for perioden 2007-2013 som en del af det generelle program om solidaritet og forvaltning af migrationsstrømme (KOM(2005)0123 – C6–0125/2005 – 2005/0047(COD))

Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

Ordfører: Barbara Kudrycka

Tegnforklaring

*	Høringsprocedure *flertal af de afgivne stemmer*
**I	Samarbejdsprocedure (førstebehandling) *flertal af de afgivne stemmer*
**II	Samarbejdsprocedure (andenbehandling) *flertal af de afgivne stemmer for at godkende den fælles holdning* *flertal blandt Parlamentets medlemmer for at forkaste eller ændre den fælles holdning*
***	Samstemmende udtalelse *flertal blandt Parlamentets medlemmer undtagen i de tilfælde, der omhandles i EF-traktatens artikel 105, 107, 161 og 300 og i EU-traktatens artikel 7*
***I	Fælles beslutningsprocedure (førstebehandling) *flertal af de afgivne stemmer*
***II	Fælles beslutningsprocedure (andenbehandling) *flertal af de afgivne stemmer for at godkende den fælles holdning* *flertal blandt Parlamentets medlemmer for at forkaste eller ændre den fælles holdning*
***III	Fælles beslutningsprocedure (tredjebehandling) *flertal af de afgivne stemmer for at godkende det fælles udkast*

(Den angivne procedure er baseret på det af Kommissionen foreslåede retsgrundlag)

Ændringsforslag til en lovgivningsmæssig tekst

I Parlamentets ændringsforslag markeres de tekstdele, der ønskes ændret, med fede typer og kursiv. Kursivering uden fede typer er en oplysning til de tekniske tjenestegrene om elementer i den lovgivningsmæssige tekst, der foreslås rettet med henblik på den endelige tekst (f.eks. materielle fejl eller manglende tekst i en sprogversion). De foreslåede rettelser skal godkendes af de berørte tekniske tjenestegrene.

INDHOLD

Side

FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING 5

DA

FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING

om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets beslutning om oprettelse af Fonden for De Ydre Grænser for perioden 2007-2013 som en del af det generelle program om solidaritet og forvaltning af migrationsstrømme
(KOM(2005)0123 – C6–0125/2005 – 2005/0047(COD))

(Fælles beslutningsprocedure: førstebehandling)

Europa-Parlamentet,

– der henviser til Kommissionens forslag til Europa-Parlamentet og Rådet (KOM(2005)0123)[1],

– der har fået forslaget forelagt af Kommissionen, jf. EF-traktatens artikel 251, stk. 2, og EF-traktatens artikel 62, stk. 2 (C6-0125/2005),

– der henviser til forretningsordenens artikel 51,

– der henviser til betænkning fra Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender og udtalelser fra Udenrigsudvalget og Budgetudvalget (A6–0000/2006),

1. godkender Kommissionens forslag som ændret;

2. anmoder om fornyet forelæggelse, hvis Kommissionen agter at ændre dette forslag i væsentlig grad eller erstatte det med en anden tekst;

3. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen.

Kommissionens forslag	Ændringsforslag
	Ændringsforslag 1 Betragtning 4 a (ny)
	(4a) Det fælles lovgivningskorpus, som defineret af især Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) ... /2005 om oprettelse af en EF-kodeks om reglerne for personers bevægelser hen over grænser (Schengen grænsekodeks), kræver grænsekontroller for at medvirke til at bekæmpe ulovlig indvandring og menneskehandel og for at forebygge enhver trussel mod medlemsstaternes indre sikkerhed, mens det samtidig drager omsorg for, at grænsekontroller udføres

[1] EUT C ... / Endnu ikke offentliggjort i EUT.

på en måde der fuldt ud respekterer menneskers værdighed.

Begrundelse

Ordføreren prøver at placere dette finansielle instrument i en lovgivningsmæssig kontekst hvor EF-kodeks er udtryk for afgørende udvikling.

Ændringsforslag 2
Betragtning 4 b (ny)

(4b) "fælles integreret grænseforvaltningssystem": en medlemsstats kompetente myndigheders udvikling og gennemførelse af en sammenhængende strategi for fordeling af de menneskelige ressourcer, det udstyr og den teknologi, de råder over, for at sikre en ensartet og systematisk anvendelse af Den Europæiske Unions regler med henblik på at opnå et højt sikkerhedsniveau ved de ydre grænser gennem kontrol- og overvågningsopgaver. Strategien skal være i overensstemmelse med Den Europæiske Unions regler og være baseret på en systematisk indsamling af efterretninger om de faktiske forhold før, ved og bag en medlemsstats ydre grænser under hensyntagen til den fælles risikoanalyse, som er udarbejdet af agenturet.

Begrundelse

Konceptet integreret grænseforvaltning skal ikke nødvendigvis anbringes i lovgivningsteksten, da det ingen relevans har som definition. Ordføreren har derfor besluttet at flytte det til betragtningsdelen.

Ændringsforslag 3
Betragtning 5

(5) Fonden for De Ydre Grænser (herefter kaldet "fonden") bør udtrykke solidaritet ***gennem finansiel bistand til de*** medlemsstater, ***som anvender Schengen-reglerne om*** de ydre grænser.	(5) Fonden for De Ydre Grænser (herefter kaldet "fonden") bør udtrykke solidaritet ***og skabe en sammenlignelig situation for*** medlemsstater***ne, for så vidt angår den finansielle byrde der følger med***

indførelsen af et fælles integreret grænseforvaltningssystem til kontrol med og overvågning af de ydre grænser.

Begrundelse

Sigtet med dette ændringsforslag er at fremhæve en sammenhæng mellem solidaritet og fordeling af byrderne ved den værdigevinst der ligger i at have en situation, der er sammenlignelig medlemsstaterne imellem.

Ændringsforslag 4
Betragtning 7

(7) Desuden bør fonden tage hensyn til specifikke situationer, såsom transit over land for tredjelandsstatsborgere, som nødvendigvis skal passere gennem en eller flere medlemsstaters område for at kunne rejse mellem to dele af deres eget land, som ikke grænser op til hinanden, ikke kun i den eller de pågældende medlemsstaters egen interesse, men for alle de medlemsstater, ***som har ophævet kontrollen ved deres indre grænser***. I sådanne tilfælde bør det klart fastsættes, hvilke foranstaltninger der skal finansieres, og fordelingen af midlerne bør fastlægges på grundlag af en faktuel vurdering af behovene i forbindelse med disse foranstaltninger.	(7) Desuden bør fonden tage hensyn til specifikke situationer, såsom transit over land for tredjelandsstatsborgere, som nødvendigvis skal passere gennem en eller flere medlemsstaters område for at kunne rejse mellem to dele af deres eget land, som ikke grænser op til hinanden, ikke kun i den eller de pågældende medlemsstaters egen interesse, men for alle de medlemsstater, som ***anvender Schengen-reglerne fuldt ud***. I sådanne tilfælde bør det klart fastsættes, hvilke foranstaltninger der skal finansieres, og fordelingen af midlerne bør fastlægges på grundlag af en faktuel vurdering af behovene i forbindelse med disse foranstaltninger.

Begrundelse

Denne betragtning har at gøre med Kaliningrad-ordningen, gennemført af Litauen, som endnu ikke har ophævet grænsekontrol ved indre grænser, og ændringsforslaget tilsigter derfor at klargøre den herskende situation.

Ændringsforslag 5
Betragtning 12

(12) Dette instrument skal indgå i en sammenhængende ramme kaldet det generelle program om solidaritet og forvaltning af migrationsstrømme, som har til formål at sikre en rimelig ansvarsfordeling mellem medlemsstaterne	(12) Dette instrument skal indgå ***som en uundværlig del*** i en sammenhængende ramme kaldet det generelle program om solidaritet og forvaltning af migrationsstrømme, som har til formål at sikre en rimelig ansvarsfordeling mellem

for så vidt angår den finansielle byrde, der følger af indførelsen af en integreret forvaltning af EU's ydre grænser og gennemførelsen af fælles politikker for asyl og indvandring, som er udviklet i overensstemmelse med afsnit IV i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.	medlemsstaterne for så vidt angår den finansielle byrde, der følger af indførelsen af en integreret forvaltning af EU's ydre grænser og gennemførelsen af fælles politikker for asyl og indvandring, som er udviklet i overensstemmelse med afsnit IV i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab. ***Følgelig vedtages dette instrument samtidig med Beslutning.../.../... om oprettelse af Den Europæiske Flygtningefond for perioden 2008-2013, med Beslutning .../.../... om oprettelse af Fonden for De Ydre Grænser for perioden 2007-2013 og med Beslutning .../.../... om oprettelse af Den Europæiske Fond for Integration af Tredjelandsstatsborgere for perioden 2007-2013.***

Begrundelse

Alle fonde indgår i en sammenhængende pakke og vil blive vedtaget sammen.

Ændringsforslag 6
Betragtning 15

(15) På grundlag af de strategiske retningslinjer, som vedtages af ***Kommissionen***, bør hver medlemsstat udarbejde et flerårigt programmeringsdokument, der tager hensyn til dens situation og behov og beskriver dens udviklingsstrategi, som forhandles med og godkendes af Kommissionen og udgør rammen for udarbejdelsen af de årlige programmer.	(15) På grundlag af de strategiske retningslinjer, som vedtages af ***Europa-Parlamentet og Rådet***, bør hver medlemsstat udarbejde et flerårigt programmeringsdokument, der tager hensyn til dens situation og behov og beskriver dens udviklingsstrategi, som forhandles med og godkendes af Kommissionen og udgør rammen for udarbejdelsen af de årlige programmer.

Begrundelse

Disse retningslinjer vil blive vedtaget ved fælles beslutningstagning af Europa-Parlamentet og Rådet.

Ændringsforslag 7
Betragtning 30

(30) De foranstaltninger, der er nødvendige	(30) De foranstaltninger, der er nødvendige

for gennemførelsen af denne beslutning, bør vedtages ***i overensstemmelse med Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen***.	for gennemførelsen af denne beslutning, bør vedtages ***med samme procedure for samtlige fonde finansieret af det generelle program om solidaritet og forvaltning af migrationsstrømme, og de er defineret i teksten til hver enkelt beslutning***.

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslag til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 8
Artikel 2, litra a

a) "ydre grænser": medlemsstaternes ***ydre grænser***, uanset om der er tale om midlertidige grænser eller ej	a) "ydre grænser": medlemsstaternes ***landegrænser, herunder grænser i floder og søer, havgrænser og deres lufthavne, flodhavne, havne ved hav og søer***, uanset om der er tale om midlertidige grænser eller ej***, forudsat der ikke er tale om indre grænser,***

Begrundelse

Dette ændringsforslag er et forsøg på at bringe den anvendte definition i overensstemmelse med de definitioner EF-kodeksen har introduceret.

Ændringsforslag 9
Artikel 2, litra d

d) ***"fælles integreret grænseforvaltningssystem": en medlemsstats kompetente myndigheders udvikling og gennemførelse af en sammenhængende strategi for fordeling af de menneskelige ressourcer, det udstyr og den teknologi, de råder over, for at sikre en ensartet og systematisk anvendelse af Den Europæiske Unions regler med henblik på at opnå et højt sikkerhedsniveau ved de ydre grænser gennem kontrol- og overvågningsopgaver. Strategien skal være i overensstemmelse med Den Europæiske Unions regler og være baseret på en systematisk indsamling***	d) ***"grænseovergangssted": ethvert overgangssted som de kompetente myndigheder har autoriseret til overskridelse af ydre grænser som bekendtgjort i overensstemmelse med artikel 34, stk. 2 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) /2005 om oprettelse af en EF-kodeks om reglerne for personers bevægelser hen over grænser (Schengen grænsekodeks).***

af efterretninger om de faktiske forhold før, ved og bag en medlemsstats ydre grænser under hensyntagen til den fælles risikoanalyse, som er udarbejdet af agenturet.

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 2 a.

Ændringsforslag 10
Artikel 3, stk. 1, litra b

b) at sikre, at medlemsstaterne forvalter strømmene af personer ved de ydre grænser effektivt for ***at sikre såvel*** et højt beskyttelsesniveau ved de ydre grænser af hensyn til den indre sikkerhed som ***en gnidningsløs passage af*** de ydre grænser for bona fide-rejsende i overensstemmelse med Schengen-reglerne	b) at sikre, at medlemsstaterne forvalter strømmene af personer ved de ydre grænser effektivt for ***såvel at sikre*** et højt beskyttelsesniveau ved de ydre grænser af hensyn til den indre sikkerhed som ***at mindske ulemperne ved at passere*** de ydre grænser for bona fide-rejsende i overensstemmelse med Schengen-reglerne ***og principperne om respektfuld og værdig behandling,***

Begrundelse

Ændringsforslaget forsøger at understrege et behov for at fjerne forhindringer ved grænsepassage og for at sikre de rejsende rettigheder og værdighed ved grænserne.

Ændringsforslag 11
Artikel 3, stk. 1, litra c

c) at sikre, at medlemsstaterne anvender EU-lovgivningen på en ensartet måde, og at de nationale grænsevagter generelt udfører deres opgaver ved de ydre grænser effektivt i overensstemmelse med EU-lovgivningen	c) at sikre, at medlemsstaterne anvender EU-lovgivningen på en ensartet måde, og at de nationale grænsevagter generelt udfører deres opgaver ved de ydre grænser effektivt i overensstemmelse med EU-lovgivningen ***og især med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) .../2005 om oprettelse af en EF-kodeks om reglerne for personers bevægelser hen over grænser (Schengen grænsekodeks).***

Begrundelse

Se begrundelsen til betragtning 4 a (nyt).

Ændringsforslag 12
Artikel 3, stk. 1, litra d

d) at forbedre forvaltningen af de aktiviteter, som organiseres af medlemsstaternes konsulære tjenester i tredjelande, og samarbejdet mellem medlemsstaterne ***på dette område***.	d) at forbedre forvaltningen af de aktiviteter, som organiseres af medlemsstaternes konsulære tjenester i tredjelande, og samarbejdet mellem medlemsstaterne ***herom med henblik på at øge effektiviteten i behandlingen af visumansøgninger og forenkle ansøgningsprocedurerne ved at tilbyde ansøgerne god service og kortere ventetid***.

Begrundelse

Ordføreren er af den opfattelse, at dette tiltag fortjener sit eget litra, og at det er nødvendigt at afbalancere sikkerhed og frihed i den fælles visumpolitik.

Ændringsforslag 13
Artikel 4, stk. 3, litra d a (nyt)

	da) at fremme udarbejdelsen af en praktisk håndbog for grænsevagter,

Begrundelse

Håndbogen vil være et særdeles nyttigt redskab til at befordre bedste praksisser og grænsebevogtningens harmoniserede anvendelse af EF-kodeksen.

Ændringsforslag 14
Artikel 4, stk. 3, litra e

e) at udbygge ***de områder i lufthavne og havne, hvor frihedsberøvelse finder sted, og forbedre forholdene i disse områder***	*Ændringsforslaget vedrører ikke den danske tekst*

Ændringsforslag 15
Artikel 4, stk. 4, litra c a (nyt)

	ca) at fremme forvaltning af høj kvalitet, god service og forenkling af

	infrastrukturen i forbindelse med visumansøgning,

Begrundelse

Ordføreren er af den opfattelse, at dette tiltag fortjener sit eget litra, og at det er nødvendigt at afbalancere sikkerhed og frihed i den fælles visumpolitik.

Ændringsforslag 16
Artikel 4, stk. 4, litra d

d) at fremme samarbejdet mellem medlemsstaterne om forbedring af de konsulære tjenesters evne til at ***undersøge*** visumansøgninger,	d) at fremme samarbejdet mellem medlemsstaterne om forbedring af de konsulære tjenesters evne til at ***behandle*** visumansøgninger,

Begrundelse

Den foreslåede ordlyd forekommer mere hensigtsmæssig.

Ændringsforslag 17
Artikel 7, stk. 2, litra d

d) støtte pilotprojekter og undersøgelser, som ser på mulighederne for nye former for samarbejde på fællesskabsplan og fællesskabslovgivning på dette område	d) støtte pilotprojekter og undersøgelser, som ser på mulighederne for nye former for samarbejde på fællesskabsplan og fællesskabslovgivning på dette område ***med særligt sigte på udvikling af et system til tidlig varsling af ulovlig grænsepassage***

Begrundelse

Der er et presserende behov for også at have et sådant redskab på fællesskabsplan.

Ændringsforslag 18
Artikel 8, stk. 2

2. Kommissionen og medlemsstaterne sikrer, at der er sammenhæng mellem fondens og medlemsstaternes støtte og Fællesskabets aktiviteter, politikker og prioriteter. Denne sammenhæng anføres specielt i det flerårige program, som er	2. Kommissionen og medlemsstaterne sikrer, at der er sammenhæng mellem fondens og medlemsstaternes støtte og Fællesskabets aktiviteter, politikker og prioriteter***, og at denne støtte tager højde for fælles strategier i forhold til***

omhandlet i artikel 20.	***tilgrænsende tredjelande og for støtte, som Fællesskabets yder disse***. Denne sammenhæng anføres specielt i det flerårige program, som er omhandlet i artikel 20.

Begrundelse

Ændringerne tilsigter at sikre komplementaritet med den eksterne dimension af fælles tiltag inden for grænsekontrol.

Ændringsforslag 19
Artikel 15, stk. 1, litra a

a) 40 % af midlerne fordeles i forhold til objektive faktorer, som definerer medlemsstaternes udgangssituation med hensyn til grænseforvaltning og forvaltning af visumpolitikken i de konsulære kontorer i løbet af ***det*** *forudgående* år, og	a) 40 % af midlerne fordeles i forhold til objektive faktorer, som definerer medlemsstaternes udgangssituation med hensyn til grænseforvaltning og forvaltning af visumpolitikken i de konsulære kontorer i løbet af ***de to*** *forudgående* år, og

Begrundelse

Det er mere hensigtsmæssigt og tættere på virkeligheden at regne med to år.

Ændringsforslag 20
Artikel 15, stk. 1, litra b

b) 60 % af midlerne fordeles i forhold til det samlede antal berørte personer og de beslutninger, som medlemsstaterne i overensstemmelse med EU-lovgivningen har truffet om grænseforvaltning og forvaltning af visumpolitikken i de konsulære kontorer i løbet af ***det*** *foregående* år.	b) 60 % af midlerne fordeles i forhold til det samlede antal berørte personer og de beslutninger, som medlemsstaterne i overensstemmelse med EU-lovgivningen har truffet om grænseforvaltning og forvaltning af visumpolitikken i de konsulære kontorer i løbet af ***de to*** *forudgående* år.

Begrundelse

Det er mere hensigtsmæssigt og tættere på virkeligheden at regne med to år.

Ændringsforslag 21
Artikel 16, stk. 4, afsnit 2

Denne andel kan forhøjes til ***60 %*** for	Denne andel kan forhøjes til ***75 %*** for

projekter, der vedrører specifikke prioriteter, som er fastsat i Kommissionens strategiske retningslinjer, jf. artikel 19.	projekter, der vedrører specifikke prioriteter, som er fastsat i Kommissionens strategiske retningslinjer, jf. artikel 19.

Begrundelse

Disse projekter er de vigtigste, og de bør have høj prioritet, også når det gælder finansiering.

Ændringsforslag 22
Artikel 18, stk. 2

2. Det årlige beløb, der afsættes til teknisk bistand, kan ikke overstige ***4 %*** af den samlede årlige samfinansiering, som medlemsstaten har fået tildelt, plus 30 000 EUR.	2. Det årlige beløb, der afsættes til teknisk bistand, kan ikke overstige ***7 %*** af den samlede årlige samfinansiering, som medlemsstaten har fået tildelt, plus 30 000 EUR.

Begrundelse

Det er mere sandsynligt at et niveau på 7 % kan opfylde de tyngende krav der er pålagt dem der modtager støtte fra fonden.

Ændringsforslag 23
Artikel 19, stk. 4

4. Kommissionen ***vedtager*** de strategiske retningslinjer vedrørende den første flerårige programmeringsperiode (2007-2010) senest den 31. ***marts*** 2006 og de strategiske retningslinjer vedrørende den anden flerårige programmeringsperiode (2011-2013) senest den 31. ***marts 2010***.	4. Kommissionen ***forelægger Europa-Parlamentet og Rådet*** de strategiske retningslinjer vedrørende den første flerårige programmeringsperiode (2007-2010) senest den 31. ***december*** 2006 og de strategiske retningslinjer vedrørende den anden flerårige programmeringsperiode (2011-2013) senest den 31. ***december 2009***.

Begrundelse

Parlamentet og Rådet har brug for mere tid til at vedtage de strategiske retningslinjer med fælles beslutningstagning.

Ændringsforslag 24
Artikel 19, stk. 5

5. De strategiske retningslinjer vedtages	5. De strategiske retningslinjer vedtages

efter proceduren i artikel ***52, stk. 2***.	efter proceduren i ***traktatens*** artikel ***251***.

Begrundelse

Denne beslutning udgør blot programmets skelet. De strategiske retningslinjer er af afgørende betydning for gennemførelsen af fonden og bør derfor vedtages under den fælles beslutningstagning.

Ændringsforslag 25
Artikel 21, stk. 1

1. På den pågældende medlemsstats eller Kommissionens initiativ underkastes det flerårige program en fornyet undersøgelse og revideres om nødvendigt for resten af programmeringsperioden for at tage større eller anderledes hensyn til Fællesskabets prioriteter, navnlig på baggrund af Rådets konklusioner. De flerårige programmer kan underkastes en fornyet undersøgelse på baggrund af evalueringer og/eller som følge af gennemførelsesvanskeligheder.	1. På den pågældende medlemsstats eller Kommissionens initiativ underkastes det flerårige program en fornyet undersøgelse og revideres om nødvendigt for resten af programmeringsperioden for at tage større eller anderledes hensyn til Fællesskabets prioriteter, navnlig på baggrund af Rådets konklusioner ***og Europa-Parlamentets beslutninger***. De flerårige programmer kan underkastes en fornyet undersøgelse på baggrund af evalueringer og/eller som følge af gennemførelsesvanskeligheder.

Begrundelse

Vi indgår i en fælles beslutningstagning. Parlament og Råd har samme stilling.

Ændringsforslag 26
Artikel 26, stk. 3 a (nyt)

	3a. Kommissionen assisterer medlemsstaterne med at uddanne personale, navnlig for så vidt angår den rette anvendelse af kapitlerne V-IX i denne beslutning.

Begrundelse

Gennemførelsen af dette program bliver vanskelig, og personalet i medlemsstaterne har brug for uddannelse.

Ændringsforslag 27
Artikel 31, stk. 1

1. Medlemsstaterne er ansvarlige for at sikre, at den økonomiske forvaltning af de flerårige programmer er forsvarlig, og at de underliggende transaktioner er lovlige og formelt rigtige.	1. Medlemsstaterne er ansvarlige for at sikre, at den økonomiske forvaltning af de flerårige programmer er forsvarlig, og at de underliggende transaktioner er lovlige og formelt rigtige. ***Hver medlemsstat fremsætter samtidig med endelige årsrapport som omtalt i artikel 51 en formel efterfølgende forsikringserklæring for hvert årligt arbejdsprogram. Kommissionen suspenderer betalingerne i tilfælde af at dette krav ikke efterleves.***

Begrundelse

I tilfælde hvor medlemsstaterne er ansvarlige for implementeringen af Unionens budget, bør de også påtage sig det politiske ansvar for at tildelingerne anvendes korrekt.

Ændringsforslag 28
Artikel 35, stk. 5 a (nyt)

	5a. Medlemsstaterne bør garantere, at alle udgifter er lovlige, regelmæssige og lever op til princippet om sund finansforvaltning.

Begrundelse

Dette er en basal regel for korrekt finansforvaltning.

Ændringsforslag 29
Artikel 52, stk. 2

2. Når der henvises til dette stykke, anvendes artikel 4 og 7 i afgørelse 1999/468/EF, jf. dog samme afgørelses artikel 8.	***udgår***

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 30
Artikel 52, stk. 2 a (nyt)

2a. Hvor denne beslutning pålægger proceduremæssige krav for vedtagelse af gennemførelsesforanstaltninger, forelægger Kommissionens repræsentant Udvalget og Europa-Parlamentet et udkast til disse foranstaltninger. Udvalget udtaler sig om udkastet inden for en tidsfrist som formanden kan bestemme afhængigt af sagens presserende karakter, men som ikke kan være på under en måned. Udtalelsen skal samle det flertal der er fastsat i traktatens artikel 205, stk. 2. Stemmerne afgivet af medlemsstaternes repræsentanter i Udvalget vægtes på den måned der er fastsat i omtalte artikel. Formanden stemmer ikke.

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 31
Artikel 52, stk. 2 b (nyt)

2b. Hvor denne beslutning pålægger proceduremæssige krav for vedtagelse af gennemførelsesforanstaltninger, forelægger Kommissionens repræsentant Udvalget og Europa-Parlamentet et udkast til disse foranstaltninger. Udvalget udtaler sig om udkastet inden for en tidsfrist som formanden kan bestemme afhængigt af sagens presserende karakter, men som ikke kan være på under en måned. Udtalelsen skal samle det flertal der er fastsat i traktatens artikel 205, stk. 2. Stemmerne afgivet af medlemsstaternes repræsentanter i Udvalget vægtes på den måned der er fastsat i omtalte artikel. Formanden stemmer ikke.

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 32

Artikel 52, stk. 2 c (nyt)

2c. Såfremt de påtænkte foranstaltninger ikke er i overensstemmelse med Udvalgets udtalelse, eller der ikke er afgivet nogen udtalelse, eller Europa-Parlamentets kompetente udvalg har rejst indsigelse, forelægger Kommissionen uopholdeligt Rådet og Europa-Parlamentet et forslag til hvilke foranstaltninger der skal træffes.

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 33
Artikel 52, stk. 2 d (nyt)

2d. Hvis forslaget inden for et tidsrum der ikke må overstige tre måneder fra henvisningen ikke er blevet afvist af enten Europa-Parlamentet, med absolut flertal blandt medlemmerne, eller af Rådet, med kvalificeret flertal, vedtager Kommissionen det. Ellers fremlægger Kommissionen et ændret forslag eller fremsætter et forslag til lovgivningsmæssig beslutning efter traktatens bestemmelser.

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 34
Artikel 52, stk. 2 e (nyt)

2e. Uden præjudicerende virkning for allerede vedtagne gennemførselsforanstaltninger ophører anvendelsen af de bestemmelser i denne ordning som omhandler vedtagelsen af tekniske regler og beslutninger fire år efter denne beslutnings ikrafttræden

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslaget til artikel 52, stk. 1 a (nyt).

Ændringsforslag 35
Artikel 52 a (nyt)

Artikel 52a

Offentliggørelse af projekter

Medlemsstaterne offentliggør hvert år listen over projekter der er finansieret af dette program med en kort beskrivelse af hvert projekt.

Begrundelse

Dette er vigtigt af hensyn til gennemsigtigheden.

Ændringsforslag 36
Artikel 52 b (nyt)

Artikel 52b

Vedgåelse af finansiering

Enhver institution, sammenslutning eller aktivitet der modtager tilskud fra dette program er forpligtet til at vedkende sig den støtte der er modtaget fra Den Europæiske Union.
Til dette formål udarbejder Kommissionen detaljerede retningslinjer for gennemsigtighed.

Begrundelse

Man bør altid vedkende sig finansiel støtte fra EU. Det er et spørgsmål om gennemsigtighed og samtidig et vigtigt redskab til kommunikation om Unionens bestræbelser. Kommissionen har allerede udarbejdet detaljerede retningslinjer med hensyn til gennemsigtighed for ekstern bistand (http://europa.eu.int/comm/europaid/visibility/index_en.htm) som kunne tjene som en generel model.